

Ottawa (Ont.)

- V. **Bishop**, l'hon. Charles L.
Lambert, l'hon. Norman P.

Ouverture de la session

- Son Honneur le Président, 1

P**Pacifique-Canadien et National-Canadien**

- V. National-Canadien, etc.

Paquebots—Immatriculation et équipages

- Int. (l'hon. M. Duff) 101

Parasites

- V. Produits antiparasites

Participation du Canada à l'effort de paix

- Mot. (l'hon. M. Robertson) a. 42

Paterson, l'hon. Norman McLeod; Thunder-Bay (Ont.)

- Administration de la voie maritime du Saint-Laurent, b. 33, mc., rap. du c. 283

- Commissaires du havre de Toronto, b. 9, mc., 2e l. (l'hon. M. Roebuck) 155

Discours du trône

- Adresse en réponse, ren. du déb. 168, sui. du déb. 176

- Élections fédérales, m. b. 41, mc., 2e l. (l'hon. M. Robertson) 306

- Enquêtes sur les coalitions, m. b. 36, mc., 3e l. 361

- Financement provisoire des producteurs de céréales des Prairies, b. 44, mc., 2e l. (l'hon. M. Robertson) 315

- Galerie nationale, b. 42, mc., 2e l. (l'hon. M. Lambert) 305

- Office des produits agricoles, b. 18, mc., 2e l. (l'hon. M. Robertson) 324

Travaux du Sénat

- Ajournement, 345

Visite de Leurs Altesses royales

- Extrait d'un article paru dans un journal local, cit. 176

Pension de vieillesse

- V. Sécurité de la vieillesse

Pensions, Loi des

- M. b. 27, mc., 1re l. 181, 2e l. (l'hon. M. Robertson) 184, ren. au c. 185, rap. du c. et 3e l. a. 189, s. 346

Peterborough (Ont.)

- V. **Falis**, l'hon. Iva C. (M^{me})

Peterborough-Ouest (Ont.)

- V. **Duffus**, l'hon. Joseph James

Petten, l'hon. Ray; Bonavista (T.-N.)**Discours du trône**

- Adresse en réponse, 36, 43, dg. 120
 Sécurité de la vieillesse, b. 13, mc., 2e l. (l'hon. M. Robertson) 109

Pirie, l'hon. Frederick W.; Victoria-Carleton (N.-B.)**Ponteix (Sask.)**

- V. **Marcotte**, l'hon. Arthur

Pratt, l'hon. Calvert; St-Jean-Ouest (T.-N.)

- Enquêtes sur les coalitions, mc., institution d'un c. mixte, 77

Président, Son Honneur le

- Accord financier entre le Canada et le Royaume-Uni, b. 10, mc., 1re l. 143, ren. au c. 158, 3e l. 169

- Administration de la voie maritime du Saint-Laurent, b. 33, mc., 1re l. 241

- Aménagement de l'énergie des rapides internationaux, b. 34, mc., 1re l. 241, ren. au c. 279

- Arpentage des terres publiques du Canada, b. 14, mc., 1re l. 143

- Assistance à l'agriculture des Prairies, m. b. 46, mc., 1re l. 362, 3e l. 363

B. d'intérêt privé

- 1re l. 232, 3e l. 237, suspension du règ., 234

- Chasse à la baleine, b. B (l'hon. M. Hugessen), 2e l. 84

- Chemins de fer, m. b. 12, mc., 1re l. 180, rap. du c. 238, e. des am. du c. 255, 3e l. 274

- Commissaires du havre de Toronto, b. 9, mc., 1re l. 143, 2e l. (l'hon. M. Roebuck) 153, ren. au c. 156, rap. du c. et 3e l. 281

- Convention fiscale entre le Canada et les É.-U.A., m. b. 28, mc., 1re l. 181, 2e l. 211

- Cour d'échiquier, m. b. 31, mc., 1re l. 210, 3e l. 229

- Cour suprême, m. b. 30, mc., 1re l. 210, 3e l. 229

Discours du trône

- Message de remerciements de Son Excellence, 331

- Evangelical Mennonite Brethren of Canada* Constitution en corporation, b. E (l'hon. M. Aseltine) 1re l. 232, 3e l. 237

- Forces canadiennes, b. 21, mc., 1re l. 122, rap. du c. 189, 3e l. 212, a. des am. des Com. 236, q. de privilège (l'hon. M. Reid) 236, 240

- Forces présentes au Canada (Traité de l'Atlantique-Nord), b. 22, mc., 1re l. 122, 3e l. 151